

Q 1 18156

1

Ejemplar para el remitente - Exempleaire de l'expéditeur - Copy for sender

C.M.R.

Marque el que proceda

DOCUMENTO DE CONTROL
DOCUMENTO DE CONTROL (O.FOM 238/2003 - BOE 13/2/2003)

48302

DOCUMENTO DE CONTROL

DOCUMENTO DE CONTROL

DOCUMENTO DE CONTROL

Remitente (nombre, domicilio, país)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)
**NIPPON
EXPRESS**

Consignatario (nombre, domicilio, país)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)
YMOK

Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)

Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of taking over the goods (place, country, date)

Documentos anexos
Documents annexés
Attached documents
28-05-2024

Marcas y números
Marques et numéros
Marks and Numbers

Números de bultos
Nombre de colis
Number of packages

Clase de embalaje
Mode d'emballage
Type of packing

Naturaleza de la mercancía
Nature de la marchandise
Nature of the goods

N.º estadístico
N.º statistique
Statistical number

Peso bruto, Kg.
Poids brut, Kg.
Gross weight in Kg.

Volumen m3
Cubage m3
Volume in m3

15 BAL

16 96,56 Kg

CARGADOS POR EL REMITENTE
CHARGÉS CHEZ L'EXPÉDITEUR

REMESAS AL REMITENTE
REMISES À L'EXPÉDITEUR

ENTREGADOS AL DESTINATARIO
LIVRÉS AU DESTINATAIRE

DEVUELTOS POR EL DESTINATARIO
RENDUES PAR LE DESTINATAIRE

NO DEVUELTOS, A RECOGER
NON RENDUES, À REPRENDRE

MERCANCIAS PELIGROSAS
SI NO

TRANSPORTE CON TEMPERATURA
CONTROLADA
SI NO

(A D R) CLASE

Clase
Class
Chiffre
Number
Lettre
Letter

(A D R) Documentos anexos y/o precisiones concretas:

13 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's instructions

19 Estipulaciones particulares / Convention particulières / Special agreements
La duración de este transporte estará sujeta a las normas establecidas en cada país, en el Acuerdo Europeo sobre las condiciones de trabajo (Acuerdo A.E.T.R.). Las partes intervinientes en este contrato con renuncia de su propio fuero, y para la resolución de cuantas cuestiones o controversias pudieran derivarse de este contrato, se someten expresamente a la competencia de la Junta Arbitral de Transporte en ALGECIRAS- CADIZ (España) incluso para cantidades superiores a 6.010,12 euros.

13 bis Instrucciones y reservas del transportista / Instructions et reserves du transporteur / Instruction and reserve of carrier
CARGA: Llegada día: Hora:
Salida día: Hora:
DESCARGA: Llegada día: Hora:
Salida día: Hora:

20 A pagar por: / To be paid by:
Remitente / Sender's
Moneda / Currency
Consignatario / Consignee
Precio del transporte: / Carriage Charges:
Descuentos: / Deductions:
Líquido / Balance
Suplementos: / Supplem. Charges:
Gastos accesorios: / Other expenses:
TOTAL:

14 Forma de pago / prescriptions d'affranchissement / Form of payment
☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
☐ Porte debido / Non franco / Carriage owed

15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery

21 Formalizado en / Etablie a / Established in
a le on
2.00

22
See administrative
20 MAI 2024
N° R.C. 97859 - I.C.E. 303104000015
Lot n° 38 / Extension TAC2 - (lot 38-A)
Free Zone Automotive City 90060 Tanger, Morocco
Firma y sello del remitente

23
Faster Logistics
Fast solutions
17, Bd Mohamed V, Résidence BOVAPES-BUILDING,
90000 - Tanger - Maroc
Tél: 0539 32 12 18 - Fax : 0539 32 16 18
Firma y sello del transportista
Signature et timbre du transporteur

24 Recibo de mercancía / Marchandise recues/
Goods received
Lugar / Lieu / Place
a le on
2.00
Firma y sello del consignatario
Signature et timbre du destinataire